

Конвенция по кассетным боеприпасам

6 July 2017
Russian
Original: English

Седьмое Совещание государств-участников
Женева, 4–6 сентября 2017 года
Пункт 8 j) предварительной повестки дня
Рассмотрение состояния и действия Конвенции
и других вопросов, имеющих важное значение
для достижения целей Конвенции
Имплементационная поддержка

Группа имплементационной поддержки Конвенции по кассетным боеприпасам Ежегодный доклад за 2016 год

Представлено Директором Группы имплементационной поддержки

Резюме

1. На первой обзорной Конференции (ОК-1) Конвенции по кассетным боеприпасам (ККБ) государства – участники Конвенции одобрили план работы и бюджет Группы имплементационной поддержки на 2016–2020 годы. Таким образом, основой плана работы и бюджета Группы имплементационной поддержки (ГИП) на 2016 год служил этот пятилетний план работы, одобренный ранее.
2. Настоящий доклад охватывает период с 1 января 2016 года по 31 декабря 2016 года, что совпадает с периодом, охватываемым докладами о ревизии счетов Целевого фонда Группы имплементационной поддержки ККБ. Кроме того, в нем освещены ключевые задачи и итоги за рассматриваемый период.

Ключевые задачи плана работы ГИП на 2016 год

3. В основу плана работы Группы имплементационной поддержки на 2016 год была положена основная задача ГИП, которая состоит в оказании поддержки государствам – участникам ККБ в деле осуществления Конвенции в течение рассматриваемого периода в соответствии с решениями, принятыми государствами-участниками на ОК-1, и согласно приоритетам, установленным государствами-участниками в Дубровникском плане действий. Действуя в соответствии со своим мандатом, ГИП старалась:



- предоставлять поддержку всем государствам-участникам через механизмы осуществления Конвенции и Координационный комитет¹, а также для Программы спонсорства;
- предоставлять консультативную и техническую поддержку государствам-участникам в индивидуальном порядке на основе соответствующих технических знаний и передовых практических методов, связанных с осуществлением Конвенции;
- осуществлять подготовку и вести протоколы официальных и неофициальных совещаний в рамках Конвенции и хранить другие соответствующие информационные материалы, экспертные знания и данные, имеющие отношение к осуществлению Конвенции;
- содействовать коммуникации между государствами-участниками и другими соответствующими сторонами, поддерживать сотрудничество и осуществлять координацию между ними и поддерживать связи с общественностью, включая усилия в целях содействия универсализации и другой работе в рамках Конвенции;
- служить центром взаимодействия между государствами-участниками и международным сообществом в вопросах, касающихся осуществления ККБ.

Ключевые достижения

4. Группа имплементационной поддержки выполнила большинство своих задач, поставленных в плане работы на 2016 год. В соответствии со своей главной функцией ГИП предоставляла административную и основную поддержку, необходимую Председателю и членам Координационного комитета Конвенции для эффективного выполнения их мандатов по облегчению процесса достижения целей Конвенции, намеченных в Дубровникском плане действий (ДПД). Это включало оказание поддержки Председателю шестого Совещания государств-участников (СГУ-6) ККБ – Нидерландам, что способствовало успешному проведению этого Совещания, которое состоялось в Женеве с 5 по 7 сентября 2016 года.

5. В контексте выполнения своего мандата на освещение работы по линии Конвенции и привлечение к ней более широкого внимания ГИП выпускала ежеквартальные обзоры, которые распространялись по электронной почте среди широкого круга получателей, а также размещались на веб-сайте ККБ наряду с другими выпускаемыми публикациями.

6. Помимо этого, ГИП сотрудничала с Женевским международным центром по гуманитарному разминированию (ЖМЦГР) в связи с публикацией третьего издания «Руководства по кассетным боеприпасам». Дубровникский план действий был распечатан и распространен среди всех участников СГУ-6, а также размещен в удобной для копирования форме на веб-сайте Конвенции.

7. В административном плане штат ГИП был полностью укомплектован в течение большей части рассматриваемого периода благодаря найму специалиста по имплементационной поддержке, которому помогали либо временные сотрудники на неполной ставке, либо неоплачиваемые стажеры на временной основе.

¹ В состав Координационного комитета в течение рассматриваемого периода входили следующие государства-участники: Австралия, Австрия, Босния и Герцеговина, Германия, Замбия, Ирак, Италия, Коста-Рика, Мексика, Нидерланды, Новая Зеландия, Норвегия, Франция, Хорватия, Чешская Республика, Чили, Швейцария и Эквадор.

Финансовый отчет

8. Утвержденный бюджет на 2016 год согласно решению, принятому на ОК-1 в Дубровнике, Хорватия, составлял 471 762 швейцарских франка. В начале года банковский счет Целевого фонда ГИП ККБ имел начальное положительное сальдо в 355 783 шв. фр., перенесенных из добровольных взносов, которые были внесены государствами-участниками с 2013 по 2015 год и предназначены для цели создания ГИП. Этот перенесенный остаток был также результатом недорасхода средств в рамках ГИП в 2015 году вследствие задержки с комплектованием штата.

9. Общая сумма финансовых взносов, внесенных государствами-участниками в Целевой фонд ГИП ККБ в 2016 году, составила 477 379 шв. фр., а общая сумма расходов, связанных с выполнением основного мандата ГИП, составила приблизительно 370 824 швейцарских франка.

10. С 1 января 2016 года были введены в действие финансовые процедуры для финансирования Группы имплементационной поддержки. В контексте применения этих процедур ГИП оказывала поддержку Председателю в подготовке таблиц с указанием ориентировочных взносов и направлении соответствующих извещений государствам-участникам. ГИП также представляла государствам-участникам через Председателя регулярные обновленные сводки о текущем финансовом положении Целевого фонда ГИП.

11. Доклады о ревизии от 11 мая 2017 года, охватывающие финансовые отчеты Целевого фонда Группы имплементационной поддержки ККБ и Программы спонсорства ККБ, были проверены внешними ревизорами из компании «Делойт СА» и признаны соответствующими швейцарскому законодательству.

12. По состоянию на 31 декабря 2016 года объем имеющихся средств в Целевом фонде ГИП ККБ составлял 417 256 шв. фр., а на счете Программы спонсорства ГИП ККБ имелось 17 600 швейцарских франков.

13. В соответствии с соглашением между государствами – участниками ККБ и ЖМЦГР ГИП продолжала пользоваться административными, логистическими и инфраструктурными услугами, предоставляемыми ей со стороны ЖМЦГР.

Доклад о деятельности ГИП ККБ за 2016 год

Мандат и приоритеты Группы имплементационной поддержки

14. В соответствии с решением, принятым в Бейруте, Группа имплементационной поддержки (ГИП) уполномочена оказывать поддержку государствам-участникам, в частности, следующим образом: оказывать помощь Председателю во всех аспектах выполнения председательских функций; оказывать поддержку координаторам в их усилиях по обеспечению подготовки, оказанию поддержки и осуществлению последующей деятельности в связи с официальными и неофициальными совещаниями в рамках Конвенции; предоставлять консультации и поддержку государствам-участникам по вопросам осуществления Конвенции; разработать и вести базу данных по соответствующим техническим знаниям и по запросу предоставлять государствам-участникам доступ к этим знаниям; содействовать коммуникации между государствами-участниками и со всеми другими соответствующими субъектами, сотрудничать и координировать усилия с соответствующими субъектами и поддерживать связи с общественностью, включая усилия по содействию универсализации Конвенции; вести протоколы официальных и неофициальных совещаний в рамках Конвенции и хранить другие соответствующие информационные материалы, экспертные знания и данные, имеющие отношение к осуществлению Конвенции; структурно организовать программу спонсорства при содействии ЖМЦГР и обеспечивать руководство, содействие и поддержку для этой программы.

15. В контексте выполнения своего мандата ГИП установила свои приоритеты на основе решений, принятых на первой обзорной Конференции (ОК-1). На ОК-1 государства-участники приняли Дубровникский план действий, который направлен на продвижение цели обеспечения эффективного осуществления положений ККБ в период между первой обзорной Конференцией и второй Конференцией по рассмотрению действия Конвенции в 2020 году.

16. Пятилетний (2016–2020 годы) план работы ГИП, одобренный на ОК-1, как таковой основан на приоритетах, установленных государствами-участниками и другими участниками процесса осуществления, указанными в ДПД, и призван служить в качестве инструмента для мониторинга прогресса в ключевых областях достижения результатов в рамках Конвенции. Некоторые действия направлены на обеспечение своевременного выполнения обязательств государств-участников по Конвенции, особенно в силу того, что в период между первой и второй обзорными конференциями у многих государств-участников наступят их соответствующие юридически установленные предельные сроки для уничтожения запасов и удаления взрывоопасных остатков кассетных боеприпасов в затронутых районах.

I. Предоставлять поддержку всем государствам-участникам через механизмы осуществления Конвенции и должностных лиц, а также для Программы спонсорства и тематических рабочих групп

17. Нидерланды как Председатель шестого Совещания государств – участников (СГУ-6) ККБ приняли на себя руководство процессом осуществления Конвенции 1 января 2016 года в соответствии с решением, принятым на первой обзорной Конференции в 2015 году относительно пересмотренной архитектуры Конвенции. В этой связи ГИП оказывала основную поддержку Председателю СГУ-6 во всех аспектах работы в рамках Конвенции в целях облегчения эффективного руководства его работой со стороны Председателя, включая подготовку и проведение официальных и неофициальных совещаний и составление обновленных сводок о состоянии процесса осуществления, а также аналитических материалов для поддержания работы государств-участников. Это включало предоставление секретариатских услуг на семи (7) совещаниях Координационного комитета и трех (3) других неофициальных совещаниях, созданных голландским председательством.

18. ГИП оказывала поддержку и участвовала в двух совещаниях, созданных Председателем СГУ-6 20 апреля 2016 года для изучения различных вариантов содействия эффективному и действенному осуществлению Конвенции на национальном, региональном и глобальном уровне. Первое консультативное совещание было проведено с группой ведущих операторов противоминной деятельности, а второе – с группой представителей гражданского общества.

19. ГИП помогала Председателю СГУ-6 в проведении подготовительных мероприятий, оказывала поддержку и предпринимала последующие шаги в связи с совещанием по *универсализации и укреплению нормы против применения кассетных боеприпасов*, которое было организовано совместными усилиями Председателя и Коалиции за запрещение кассетных боеприпасов и состоялось 17 мая 2016 года.

20. ГИП также оказывала поддержку тематическим координаторам в их усилиях по выполнению своих мандатов. Это включало предоставление им соответствующей информации в качестве подспорья в выполнении их мандата на координацию работы, связанной с Дубровникским планом действий, а также решениями других неофициальных совещаний в рамках Конвенции и вытекающей из их решений. Кроме того, ГИП оказывала содействие Председателю в подготовке ежегодного доклада о достигнутом прогрессе, который подлежал рассмотрению на СГУ-6. Благодаря содействию, оказанному Группой импле-

ментационной поддержки, члены Координационного комитета получили необходимые инструменты для выполнения своих функций и проведения соответствующей последующей деятельности в соответствии с Дубровникским планом действий.

21. В течение рассматриваемого периода ГИП также обеспечивала подготовку и оказывала основную поддержку для трех совещаний Координационного комитета, проходивших под председательством Председателя седьмого Совещания государств – участников (СГУ-7) ККБ – Германии. Германия приняла на себя руководство процессом осуществления ККБ сразу после закрытия СГУ-6 7 сентября 2016 года. Срок полномочий Германии закончится после закрытия СГУ-7 в сентябре 2017 года.

22. В частности, ГИП оказывала содействие Координационному комитету следующим образом:

- *поддержка в области универсализации*: хотя ГИП и не занимается прямой пропагандой в соответствии со своим мандатом, она оказывала поддержку координаторам посредством проведения анализа докладов по статье 7 и предоставления регулярных обновленных сводок и другой соответствующей информации. ГИП также содействовала коммуникации между координаторами и целевыми государствами и организациями. Это включало сотрудничество с Африканским союзом в организации совместного Африканского регионального рабочего совещания по содействию универсализации и национальным мерам по осуществлению на континенте, которое было проведено в Аддис-Абебе. Впоследствии ГИП освещала это мероприятие и его итоги на веб-сайте ККБ и в социальных сетях. ГИП также предоставляла информацию и разъяснения государствам, не являющимся участниками Конвенции, по соответствующему запросу;
- *поддержка в области уничтожения запасов*: ГИП предоставляла координаторам административную поддержку посредством проведения анализа докладов по статье 7 и содействия коммуникации с целевыми государствами;
- *поддержка в области удаления остатков и просвещения в целях уменьшения опасности*: в контексте оказания поддержки координаторам Рабочей группы ГИП предоставляла координаторам административную поддержку посредством проведения анализа докладов по статье 7;
- *поддержка в области оказания помощи жертвам*: ГИП оказывала поддержку координаторам посредством проведения анализа докладов по статье 7 и предоставления обновленных сводок по осуществлению статьи 5. ГИП также содействовала коммуникации между координаторами и целевыми государствами и организациями, участвовавшими в *Рабочем совещании по комплексному подходу к оказанию помощи жертвам в контексте инициатив в области развития, прав человека и гуманитарной сфере*, которое было проведено в мае 2016 года. В период до и после успешного проведения этого рабочего совещания ГИП освещала это мероприятие и его итоги на веб-сайте ККБ и в социальных сетях.

23. В ходе отдельного мероприятия «на полях» СГУ-15 Конвенции о запрещении противопехотных мин (КЗППМ), состоявшегося в декабре 2016 года в Сантьяго, Чили, координаторы совместно с Комитетом КЗППМ по оказанию помощи жертвам представили публикацию, озаглавленную *Руководство по комплексному подходу к оказанию помощи жертвам*. Эта публикация была разработана при техническом содействии со стороны организации «Хандикап интернэшнл», и для ее продвижения использовались веб-сайт ККБ и социальные сети.

- *Поддержка в области международного сотрудничества и содействия*: ГИП предоставляла координаторам административную поддержку посредством проведения анализа докладов по статье 7 и предоставления со-

ответствующей обновленной информации. ГИП также содействовала коммуникации с целевыми государствами и организациями, выступающими в качестве доноров;

- *поддержка в области мер транспарентности*: ГИП предоставляла Координатору регулярные обновленные сводки и от имени Координатора предпринимала последующие шаги в отношении тех государств-участников, у которых истекли сроки представления национальных докладов. В этом контексте ГИП от имени Координатора направила целевым государствам, у которых истекли сроки представления первоначальных и ежегодных докладов, 21 письмо. В административном плане ГИП также оказала прямое содействие четырем (4) государствам с их первоначальными докладами в порядке обеспечения транспарентности и двум (2) государствам-участникам с их ежегодными докладами;
- *поддержка в области национальных мер по осуществлению*: ГИП предоставляла Координатору обновленные сводки на основе докладов по статье 7 и общения с государствами-участниками по электронной почте. ГИП также оказывала поддержку Координатору в его усилиях, направленных на повышение уровня соблюдения статьи 9, посредством административной поддержки для рабочего совещания для Африканского региона, которое было организовано в сотрудничестве с координаторами по универсализации и при участии Африканского союза (АС), Коалиции за запрещение кассетных боеприпасов (КЗКБ) и Международного комитета Красного Креста (МККК). В *Африканском региональном рабочем совещании по универсализации Конвенции по кассетным боеприпасам*, которое было организовано Новой Зеландией (Координатор ККБ по национальным мерам по осуществлению Конвенции) совместно с Замбией и Эквадором (координаторы ККБ по универсализации Конвенции) и состоялось в Аддис-Абебе, Эфиопия, 4 и 5 августа 2016 года, приняли участие в общей сложности 17 государств.

24. Цель этого регионального рабочего совещания состояла в том, чтобы дать африканским государствам, подписавшим и не подписавшим Конвенцию по кассетным боеприпасам, возможность обсудить проблемы, стоящие на пути присоединения к Конвенции, и пути их решения. Предполагалось также, что это рабочее совещание поможет государствам предпринять шаги в направлении ратификации или присоединения в преддверии СГУ-6. Кроме того, это рабочее совещание давало региону важную возможность предпринять конкретные шаги для достижения целей, намеченных в ДПД. Финансирование рабочего совещания осуществлялось за счет щедрого взноса правительств Новой Зеландии и Швейцарии.

II. Предоставлять консультативную и техническую поддержку государствам-участникам в индивидуальном порядке посредством разработки базы данных по соответствующим техническим знаниям и практическим методам, связанным с осуществлением Конвенции

25. ГИП ответила на ряд прямых запросов, направленных ей отдельными государствами-участниками и другими государствами, нуждающимися в дополнительной информации по Конвенции. Это включало предоставление разъяснений относительно толкования статей ККБ и ориентировок относительно того, где найти требующуюся информацию и/или как связаться с соответствующими экспертными учреждениями или лицами.

III. Осуществлять подготовку и вести протоколы официальных и неофициальных совещаний в рамках Конвенции и хранить другие соответствующие информационные материалы, экспертные знания и данные, имеющие отношение к осуществлению Конвенции

26. ГИП обеспечивала подготовку, оказывала поддержку, вела протоколы и осуществляла последующую деятельность в связи с десятью совещаниями Координационного комитета, проведенными в 2016 году. Семь из них проходили под председательством Нидерландов, а три – под председательством Германии. ГИП также проводила справочные брифинги для отдельных членов Координационного комитета и оказывала им поддержку в процессе разработки тематических планов действий и стратегий, нацеленных на укрепление осуществления ДПД и обеспечение эффективного выполнения их мандата в течение года и до СГУ-7.

IV. Содействовать коммуникации между государствами-участниками и другими соответствующими сторонами, поддерживать сотрудничество и осуществлять координацию между ними и поддерживать связи с общественностью, включая усилия в целях содействия универсализации и другой работе в рамках Конвенции

27. В течение рассматриваемого периода ГИП на регулярной основе публиковала заявления Председателя с осуждением применения кассетных боеприпасов на веб-сайте Конвенции и других форумах в средствах массовой информации. Это включало оказание содействия в распространении среди всех государств обязательства содействовать универсализации ККБ, ее соблюдению и присоединению к ней, а также укреплять нормы, устанавливаемые Конвенцией. Государствам было предложено присоединиться к этому онлайн-обязательству на Всемирном гуманитарном саммите, созданном под эгидой Организации Объединенных Наций и состоявшемся в Стамбуле, Турция, 23 и 24 мая 2016 года.

28. Кроме того, ГИП выступала с презентациями на различных рабочих совещаниях, семинарах и на встречах с посещавшими ее студентами высших учебных заведений в целях дальнейшего повышения интереса и распространения информации в отношении обязательств и хода осуществления Конвенции, включая обмен извлеченными уроками и основными проблемами в контексте осуществления Конвенции. В их число входили мероприятия, проводившиеся в Женеве.

29. Кроме того, ГИП участвовала в семинаре по *осуществлению ККБ*, проведенном в Центре РАКВИАК в Ракитье, Хорватия, 14 и 15 ноября 2016 года, и в консультативном совещании Африканского союза по укреплению содействия и координации в деле осуществления статьи 5 КЗППМ и статьи 4 ККБ, которое было проведено в Аддис-Абебе 6 и 7 декабря 2016 года.

30. ГИП продолжала заниматься управлением и ведением официального веб-сайта Конвенции и предоставляла информацию о Конвенции на регулярной основе. Кроме того, она также выпускала публикации, имеющие отношение к Конвенции, и другие информационно-пропагандистские материалы для дальнейшего укрепления авторитета ККБ и предоставления практических инструментов для заинтересованных сторон и других субъектов, желающих добиться лучшего понимания Конвенции.

31. В сотрудничестве с ЖМЦГР ГИП опубликовала обновленное *«Руководство по кассетным боеприпасам, третье издание»*. Эта своевременная публикация вышла через семь лет после того, как ЖМЦГР выпустил второе издание,

и через шесть лет после вступления в силу Конвенции. Эта публикация предлагает читателю актуальную информацию о ключевых обязательствах по Конвенции, таких как уничтожение запасов и удаление остатков кассетных боеприпасов. В ней содержатся подробные описания и иллюстрации различных типов кассетных боеприпасов, присутствующих в загрязненных районах. Она также освещает примеры передового опыта в области просвещения в целях уменьшения опасности и оказания помощи жертвам, а также другие важнейшие элементы, такие как системы управления информацией, гендерные аспекты и многообразие. В частности, третье издание будет полезным для новых государств-участников или государств, рассматривающих вопрос о присоединении к Конвенции, которые могут нуждаться в дополнительной информации, в том числе о конкретных обязанностях государств-участников. Для тех, кому требуется более углубленная информация или технические данные, это издание также содержит несколько ценных ссылок на веб-сайты, располагающие соответствующими ресурсами.

32. На веб-сайте Конвенции наряду со всеми другими публикациями по ККБ было размещено *Руководство по комплексному подходу к оказанию помощи жертвам*, разработанное координаторами ККБ по оказанию помощи жертвам.

33. ГИП также выпустила печатное издание ДПД, который является основным руководящим документом по осуществлению Конвенции для государств-участников до второй обзорной Конференции в 2020 году. Оно было выпущено в дополнение к электронному изданию ежеквартального обзора по ККБ, в котором освещаются ключевые события за предыдущий квартал.

	<i>Печатное издание</i>	<i>Электронное издание</i>	<i>Расходы, покрытые из средств ГИП</i>	<i>Расходы, покрытые из других средств</i>
Руководство по кассетным боеприпасам, третье издание			-	
Дубровникский план действий, брошюра				
Ежеквартальный обзор по ККБ			Не применимо	
Плакат с эмблемой ККБ				
Флаги ККБ (напольные и настольные)				
Общая сумма расходов			5 512 шв. фр.	23 774 шв. фр.

Поддержка со стороны Женевского международного центра по гуманитарному разминированию (ЖМЦГР)

34. Объем материально-технической и административной поддержки, предоставленной для ГИП в соответствии с Соглашением о размещении Группы имплементационной поддержки, которое было заключено в 2014 году между государствами – участниками ККБ и ЖМЦГР, оценивается в 95 000 швейцарских франков. Эта сумма покрывает расходы, связанные с предоставлением служебных помещений и офисного оборудования, обслуживанием информационно-телекоммуникационной сети, приобретением программного обеспечения, управлением людскими ресурсами, предоставлением услуг по организации поездок, размещением и обслуживанием веб-сайта ККБ, управлением соглашениями о внесении взносов и контрактами на оказание услуг, а также с финансо-

вым управлением, мониторингом и контролем. Кроме того, ЖМЦГР осуществляет управление программой спонсорства от имени ГИП. В 2016 году была обеспечена спонсорская поддержка для делегатов шести государств.

35. В течение года ЖМЦГР тесно сотрудничал с ГИП в деле оказания поддержки Председателю ККБ в подготовке таблиц с указанием ориентировочных взносов государств-участников, а также в мониторинге и обновлении отчетности, касающейся взносов государств-участников.

36. ЖМЦГР также оказывал помощь в управлении программами спонсорства, связанными с рядом рабочих совещаний, проводившихся при содействии со стороны ГИП. В их число входило рабочее совещание по оказанию помощи жертвам (включая создание инфраструктуры), проведенное в мае 2016 года в Женеве, Африканское региональное рабочее совещание по ККБ, проведенное в августе 2016 года в Аддис-Абебе, и СГУ-6, проведенное в сентябре 2016 года также в Женеве. Кроме того, ЖМЦГР выделил ряд своих младших сотрудников по программам для усиления штата ККБ в течение трехдневного СГУ-6, что способствовало успешному проведению Совещания.

Финансовый отчет Группы имплементационной поддержки за 2016 год

37. В январе 2016 года счет Целевого фонда ГИП имел начальное положительное сальдо приблизительно в 355 783 шв. фр., которые были перенесены с 2015 года и представляли собой накопление средств за счет добровольных взносов, внесенных государствами-участниками с 2013 по 2015 год.

38. На ОК-1 государства-участники согласились принять финансовые процедуры для финансирования Группы имплементационной поддержки, которые должны были базироваться на принципах стабильности, предсказуемости и национальной ответственности. Исходя из этого, финансирование должно было рассчитываться таким образом, что 40% бюджета ГИП составляют начисленные взносы, а 60% – добровольные взносы. Эти процедуры вступили в силу в январе 2016 года.

39. По состоянию на 31 декабря 2016 года только 33 из 100 государств-участников выполнили свои обязательства и внесли в общей сложности 477 379 швейцарских франков. Эта сумма несколько превышала утвержденный бюджет ГИП на 2016 год, который составлял 471 762 швейцарских франка. Излишек внесенных средств был перенесен на 2017 год для обеспечения того, чтобы ГИП могла и далее бесперебойно осуществлять свою деятельность. Общий объем расходов за 2016 год составил 370 824 швейцарских франка. Главная причина недорасхода средств состояла в том, что наем третьего штатного сотрудника ГИП был перенесен на начало 2017 года. По состоянию на 31 декабря 2016 года счет Целевого фонда ГИП ККБ имел положительное сальдо в 417 256 швейцарских франков.

40. По состоянию на 31 декабря 2016 года в резерве оборотных средств ГИП ККБ имелось 6 959 шв. фр., которые были внесены четырьмя государствами-участниками (Замбией, Новой Зеландией, Сент-Китсом и Невисом и Швейцарией).

Утвержденный бюджет на 2016 год и фактические расходы

<i>Расходы</i>	<i>Бюджет на 2016 год</i>	<i>Фактические расходы</i>	<i>ПРИМЕЧАНИЯ</i>
Жалованье	355 011	245 668	Директор и специалист по программам на полной ставке, которым оказывает содействие помощник по осуществлению программ на 50-процентной ставке. Расходы на 2016 год также включают расходы на переезд для нового штатного сотрудника
Социальные расходы	59 751	46 051	На уровне 20% годового оклада, включая обязательное страхование от несчастных случаев и страхование на время поездки
Коммуникация	15 000	5 512	Разработка веб-сайта, информационно-пропагандистские материалы, публикации, услуги консультантов и т.д.
Путевые расходы	30 000	3 626	Участие в совещаниях по линии Конвенции плюс служебные поездки штатных сотрудников в государства-участники. В среднем три поездки в год в экономклассе
Прочие расходы, связанные с имплементационной поддержкой	12 000	69 967	Услуги консультантов, аренда помещений, рабочие совещания, обеспечение питания и т.д.
ВСЕГО	471 762	370 824	
Административные расходы	<i>Натуральный взнос ЖМЦГР</i>	95 000	Охватывает такие статьи расходов, как аренда помещений, система внутреннего контроля, управление программой спонсорства, кадровое управление и т.д.

Жалованье и социальные расходы

41. В мае 2016 года с наймом специалиста по имплементационной поддержке штат ГИП ККБ был увеличен до двух (2) штатных сотрудников на полной ставке. Общая сумма расходов по этой бюджетной статье составила 291 719 шв. фр., из которых 245 668 шв. фр. пошло на выплату жалования, а 46 051 шв. фр. составили социальные расходы по 2 штатным сотрудникам. Штатное расписание ГИП предусматривает 2,5 штатных должности, однако набор сотрудника на 0,5 ставки был отложен до первого квартала 2017 года, чтобы обеспечить наличие достаточных средств, прежде чем приступить к заполнению вакансии.

Расходы на переезд

42. Общий бюджет ГИП на переезд сотрудников составлял 20 000 швейцарских франков. Фактические расходы по этой бюджетной статье составили 15 608 шв. фр. и были связаны с облегчением переезда специалиста по имплементационной поддержке и его семьи из Боготы, Колумбия, и их обустройства в Женеве, Швейцария.

Коммуникация

43. На выполнение своего мандата, связанного с ведением и обслуживанием официального веб-сайта Конвенции (www.clusterconvention.org), предоставлением информации о Конвенции, содействием коммуникации между государствами-участниками и другими соответствующими сторонами, поддержанием сотрудничества и осуществлением координации с соответствующими сторонами и поддержанием связи с общественностью, выпуском публикаций, имеющих отношение к Конвенции, и других необходимых информационно-пропагандистских материалов, ГИП израсходовала 5 512 швейцарских франков. В этом контексте в течение рассматриваемого года ГИП израсходовала 1 125 шв. фр. на оплату услуг консультанта по коммуникациям для целей привлечения более широкого внимания к Конвенции и дополнительного освещения СГУ-6. Кроме того, ГИП закупила напольные и настольные флаги ККБ, которые используются на различных мероприятиях, с тем чтобы добиться большей узнаваемости символики ККБ. Наряду с этим для использования на мероприятиях выпускались другие печатные материалы, связанные с ККБ. Некоторые дополнительные расходы по этой бюджетной статье были покрыты за счет добровольных взносов других государств-участников.

44. ГИП сотрудничала с ЖМЦГР в связи с публикацией третьего издания «Руководства по кассетным боеприпасам». Часть этого проекта, за которую отвечала ГИП, финансировалась за счет средств, щедро предоставленных правительством Италии.

Путевые расходы

45. В течение рассматриваемого периода сотрудники ГИП совершили меньше служебных поездок, чем это предполагалось на год. Наибольшая часть путевых расходов, понесенных сотрудниками ГИП, была покрыта за счет целевых средств, предоставленных различными донорами для проведения намеченных мероприятий. Сюда входили поездки на африканское рабочее совещание по универсализации ККБ в Аддис-Абебе в августе 2016 года, которое финансировалось Швейцарией и Новой Зеландией, симпозиум по ККБ, организованный Центром по сотрудничеству в вопросах безопасности (РАКВИАК) в ноябре 2016 года, и рабочее совещание Африканского союза по вопросам осуществления ККБ в декабре 2016 года, которое финансировалось Африканским союзом. Путевые расходы, покрытые ГИП, были связаны с некоторыми минимальными накладными издержками штатных сотрудников ГИП в контексте обеспечения логистической и технической поддержки для некоторых из различных проводившихся рабочих совещаний.

Прочие расходы, связанные с имплементационной поддержкой

46. На прочие расходы, связанные с имплементационной поддержкой, общий объем которых составил 37 461 шв. фр., из бюджета ГИП было потрачено 12 000 швейцарских франков. Остальная часть была покрыта за счет внебюджетных средств, предоставленных рядом доноров. Это включало рабочее совещание по универсализации и национальным мерам по осуществлению, которое

было проведено в Аддис-Абебе и финансировалось Новой Зеландией и Швейцарией.

47. ГИП участвовала в ряде рабочих совещаний в Женеве и выступала с презентациями по Конвенции в нескольких академических и других учреждениях. Это включало участие в двухдневном африканском рабочем совещании по ККБ, проведенном в Аддис-Абебе, Эфиопия, симпозиуме по ККБ в Хорватии в ноябре 2016 года и в рабочем совещании Африканского союза в Аддис-Абебе в декабре 2016 года.

48. Сотрудников ГИП также приглашали для выступления с презентациями по ККБ перед научными работниками и молодыми специалистами в области разоружения, в том числе перед участниками ежегодной Программы стипендий Организации Объединенных Наций по разоружению, студентами Бельгийской школы международного сотрудничества (высшая школа) и международного государственного управления (магистратура) и студентами Северо-Восточного университета в США.

Отчет о расходах и поступлениях (в шв. фр.) Целевого фонда ГИП ККБ

49. Из доклада о ревизии за 2016 год:

	<i>Счет 2016 года</i>	<i>Счет 2015 года</i>
Расходы		
Жалованье	245 668	134 590
Социальные расходы	46 051	22 874
Путевые расходы сотрудников	3 626	16 569
Деятельность, связанная с имплементационной поддержкой	75 479	25 974
Общая сумма расходов	370 824	200 007
Поступления		
Общая сумма взносов	439 221	290 827
Прочие поступления	35	30
Мероприятия/взносы, перенесенные с предыдущего года	355 783	264 933
Общая сумма поступлений	795 039	555 790
<i>Мероприятия/взносы, перенесенные на следующий год</i>	<i>417 256</i>	<i>355 783</i>

Резерв оборотных средств ГИП ККБ

50. На первой обзорной Конференции, состоявшейся в Дубровнике, Хорватия, государства-участники согласились создать в рамках финансовых процедур для финансирования ГИП ККБ резерв оборотных средств. В 2016 году взносы в этот фонд внесли лишь четыре государства-участника.

<i>Взносы в резерв оборотных средств</i>		<i>2016 год</i>	<i>2015 год</i>
Взносы	Замбия	301	-
	Новая Зеландия	3 874	-
	Сент-Китс и Невис	70	-
	Швейцария	2 714	-
Общая сумма взносов		6 959	-

Целевой фонд Программы спонсорства ККБ

51. Широкое участие в совещаниях государств-участников и обзорных конференциях имеет крайне важное значение. В этой связи Группе имплементационной поддержки поручено структурно организовать программу спонсорства при содействии принимающего государства и обеспечивать руководство, содействие и поддержку для этой программы. Цель Программы спонсорства состоит в облегчении широкого и разнообразного участия как затронутых, так и незатронутых государств-участников, а также всех других заинтересованных государств, что является необходимым для дальнейшего продвижения целей Конвенции.

52. В течение рассматриваемого периода только три государства (Австралия, Новая Зеландия и Хорватия) внесли взносы на счет Программы спонсорства ККБ в размере 26 589 шв. фр. для облегчения участия государств с низкими уровнями доходов в СГУ-6 в сентябре 2016 года. Помимо этого, имелось 6 501 шв. фр., перенесенных с 2015 года. Благодаря этому Программа спонсорства смогла покрыть расходы на проезд и проживание шести (6) делегатов из шести (6) государств. Из них три (3) были представителями государств-участников, а три (3) других – представителями подписавших государств. Представители государств, не являющихся участниками Конвенции, в течение рассматриваемого периода спонсорскую поддержку не получали. Общая сумма затраченных средств составила 15 489 швейцарских франков. Были выделены средства еще для трех (3) государств, но они либо не представили ответа, либо слишком поздно ответили на предложение о спонсорской поддержке для участия в СГУ-6. В результате этого по состоянию на 31 декабря 2016 года счет Целевого фонда Программы спонсорства имел положительное сальдо в размере 17 600 швейцарских франков.

Отчет о расходах и поступлениях (в шв. фр.) Целевого фонда Программы спонсорства ККБ

53. Из доклада о ревизии за 2016 год:

		<i>Счет 2016 года</i>	<i>Счет 2015 года</i>
РАСХОДЫ	Путевые	8 890	40 628
	Проживание	4 747	29 524
	Суточные	1 767	9 691
	Прочие	86	100
	Общая сумма расходов	15 489	79 943
<hr/>			
<i>ПОСТУПЛЕНИЯ</i>		<i>2016 год</i>	<i>2015 год</i>
Взносы	Австралия	11 206	
	Австрия	–	15 387
	Ирландия	–	36 178
	Новая Зеландия	14 883	
	Норвегия	–	34 859
	Хорватия	500	
	Общая сумма взносов	26 589	86 424
	Прочие поступления		20
	Мероприятия/взносы, перенесенные на следующий год	6 501	
	Общая сумма поступлений	33 089	86 443
<i>Мероприятия/взносы, перенесенные на следующий год</i>		<i>17 600</i>	<i>6 501</i>